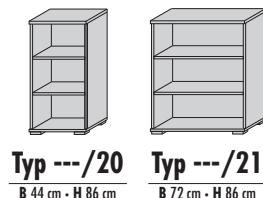


Fura²

by CS Schmal

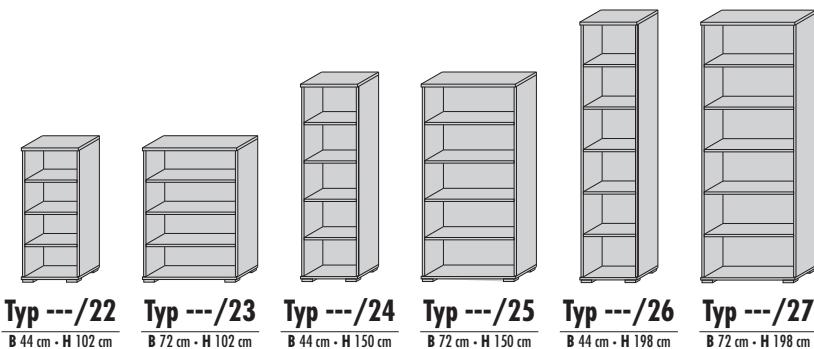
FOX

by CS Schmal



Typ ---/20
B 44 cm - H 86 cm

Typ ---/21
B 72 cm - H 86 cm



Typ ---/22
B 44 cm - H 102 cm

Typ ---/23
B 72 cm - H 102 cm

Typ ---/24
B 44 cm - H 150 cm

Typ ---/25
B 72 cm - H 150 cm

Typ ---/26
B 44 cm - H 198 cm

Typ ---/27
B 72 cm - H 198 cm

Probleme?
Informationen

SERVICE-HOTLINE
01805-15 14 16
international: ++49-1805-15 14 16
8.00 – 21.00
täglich • tous les jours • every day • dagelijks
1 Minute = € 0,14 (Tarif Deutsche Telekom)

Problèmes?
Informations

www.csschmal.com

problems?
information

e-mail: service@csschmal.com

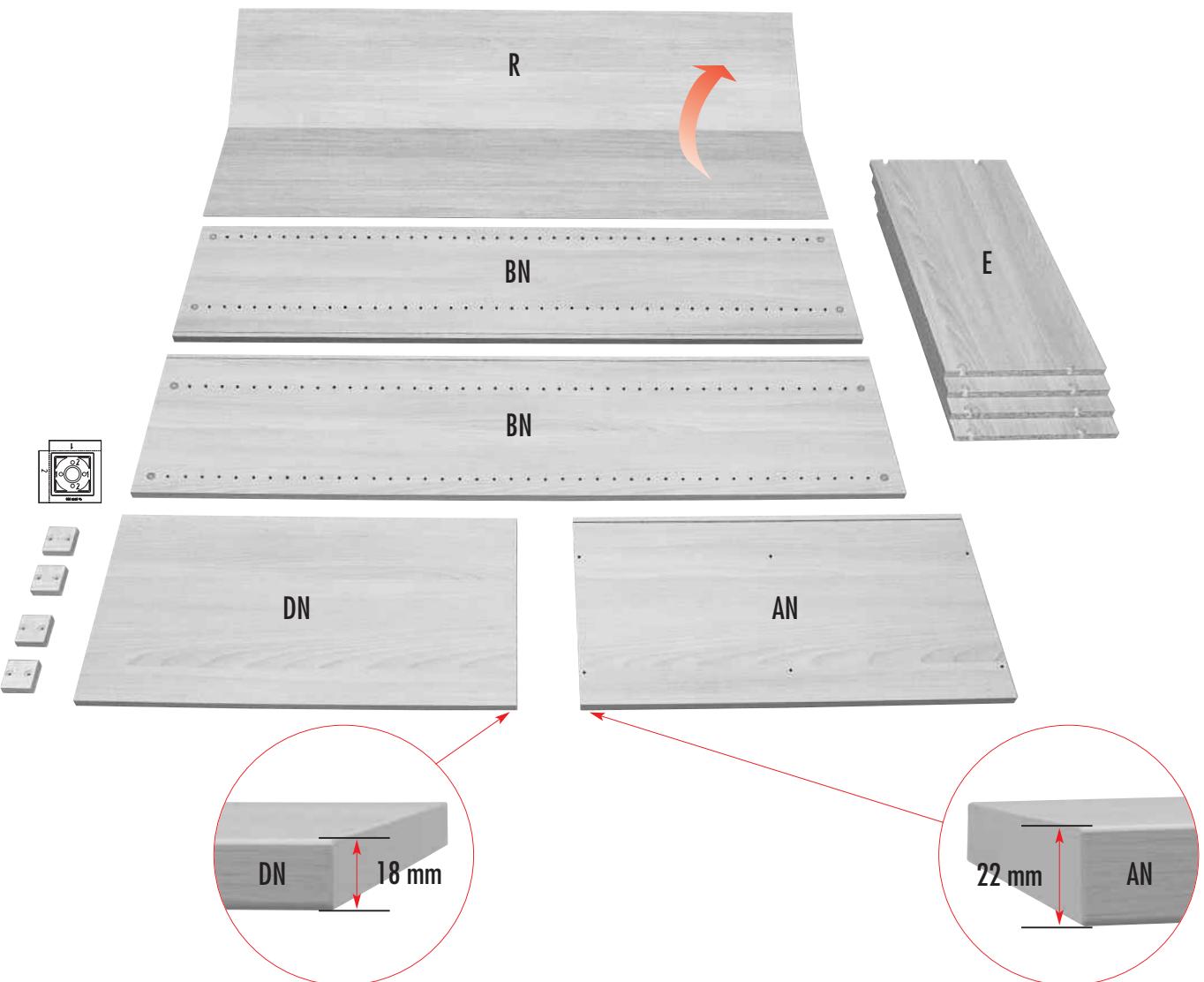


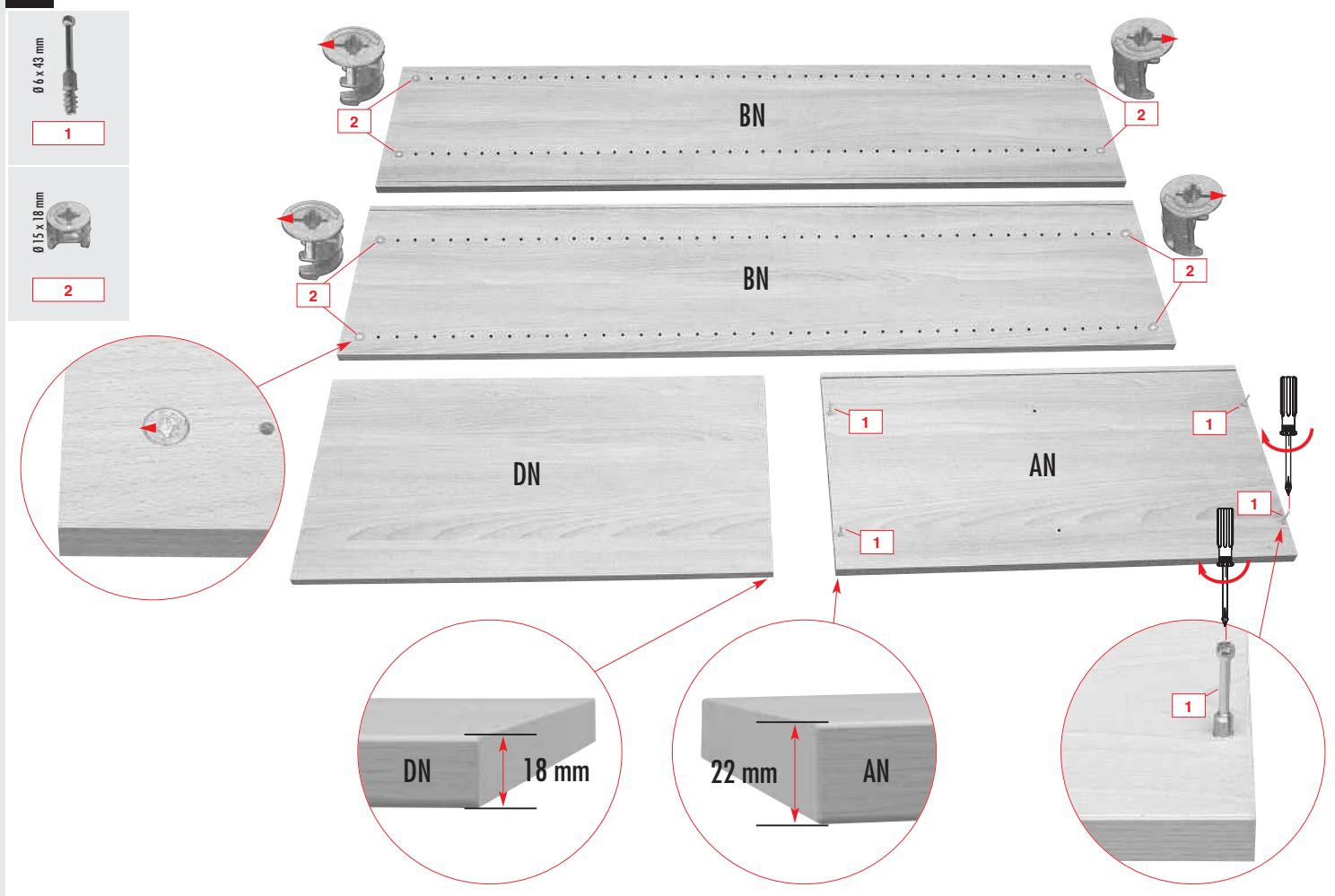
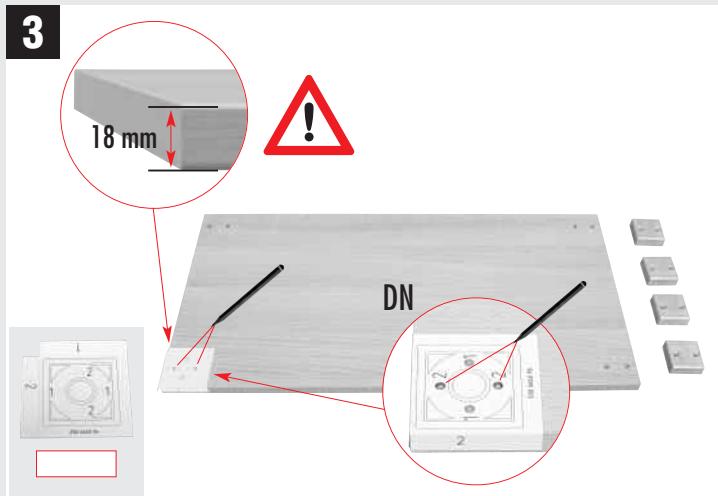
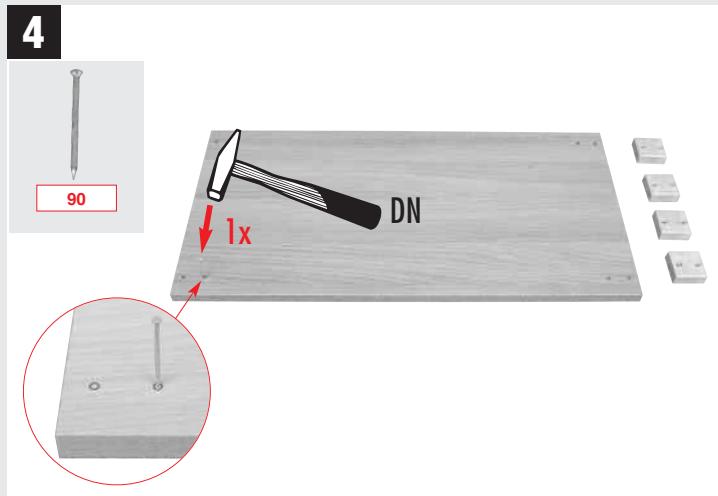
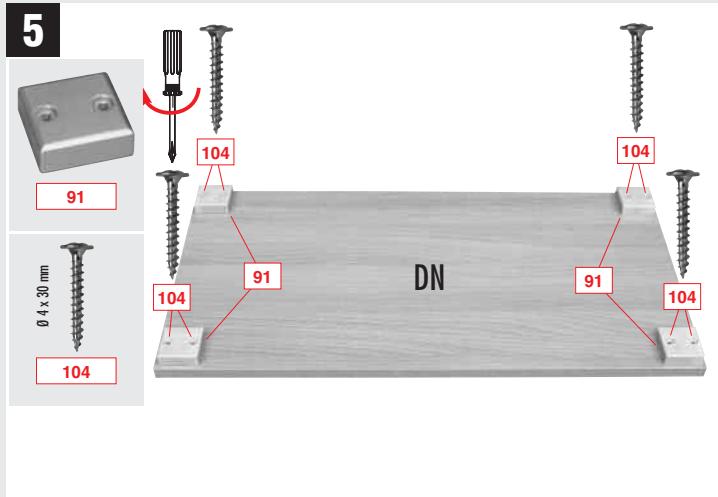
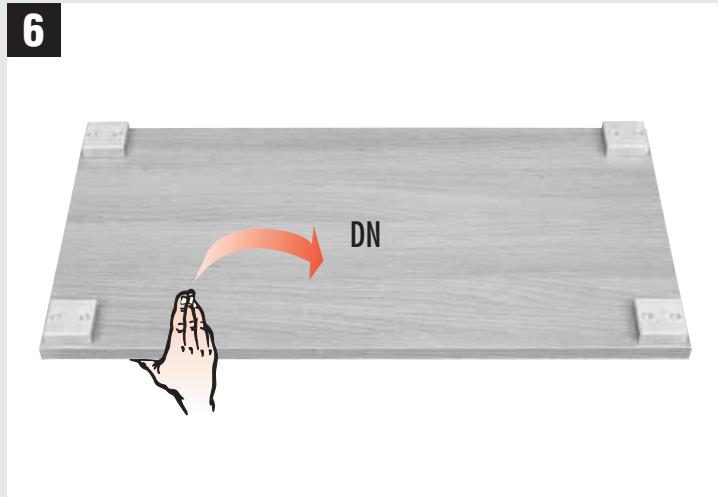
Aufbau mit 2 Personen
Montage par 2 personnes
Assembling with 2 persons
Opbouw met 2 personen

mm



1

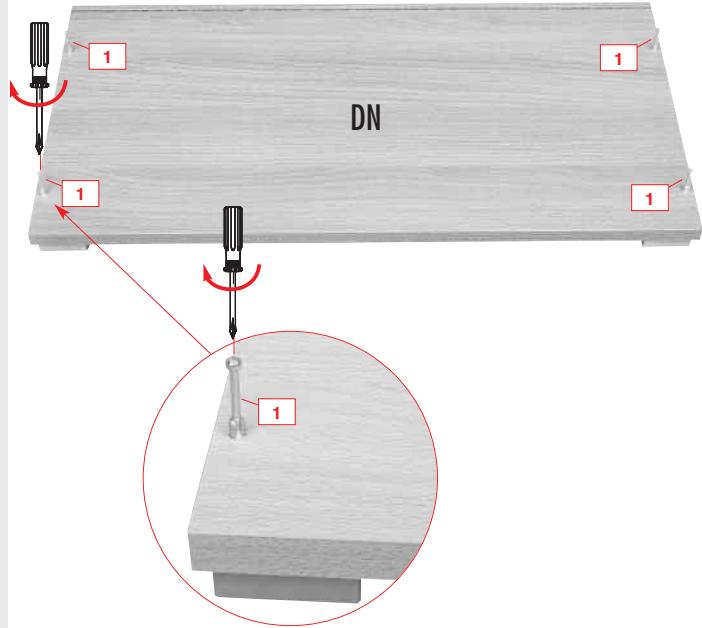
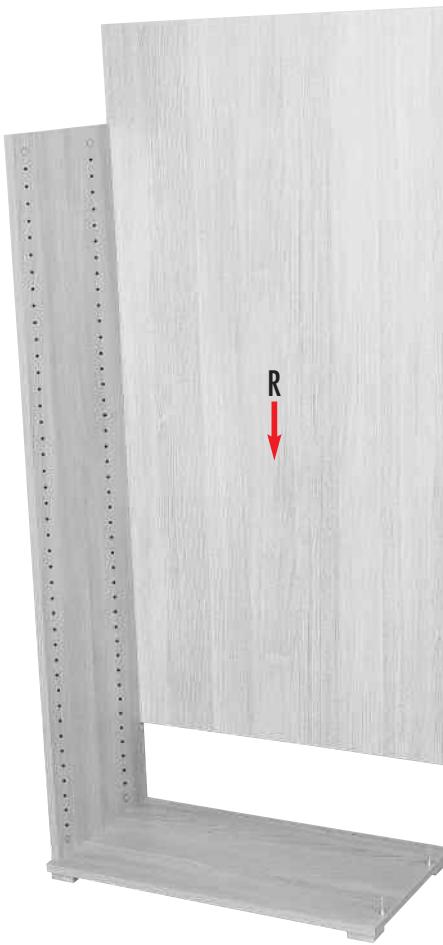


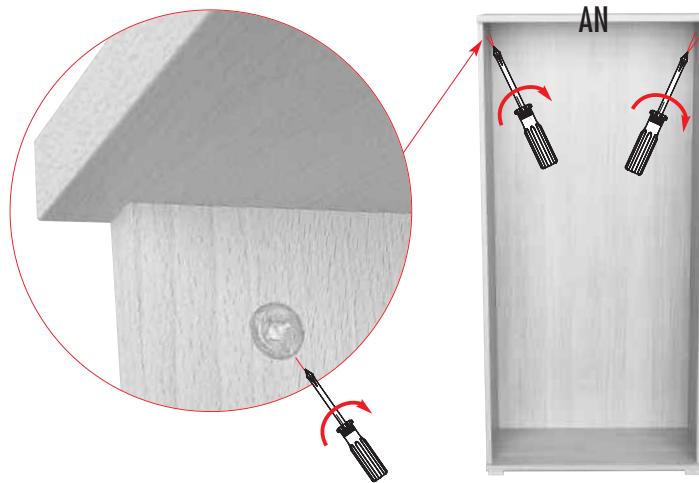
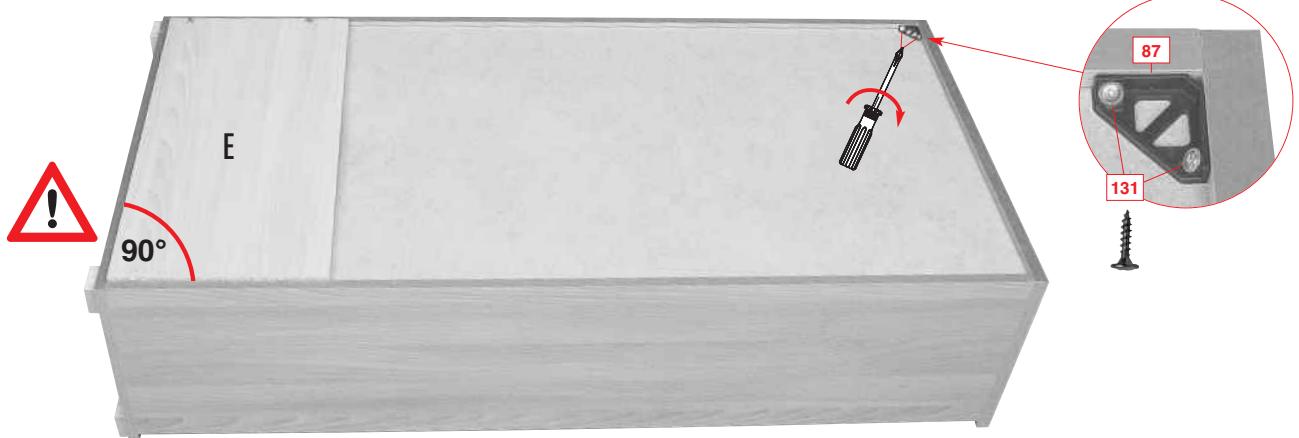
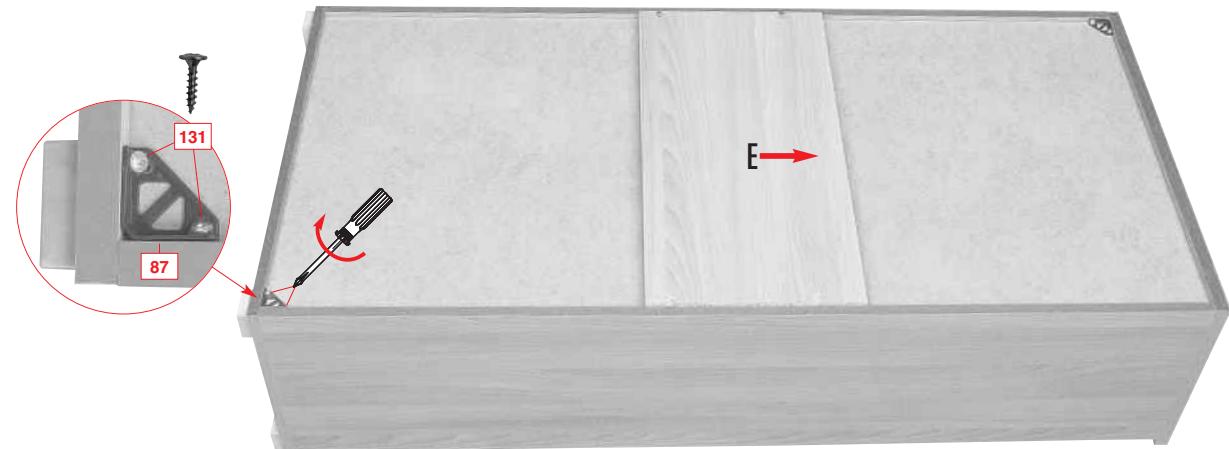
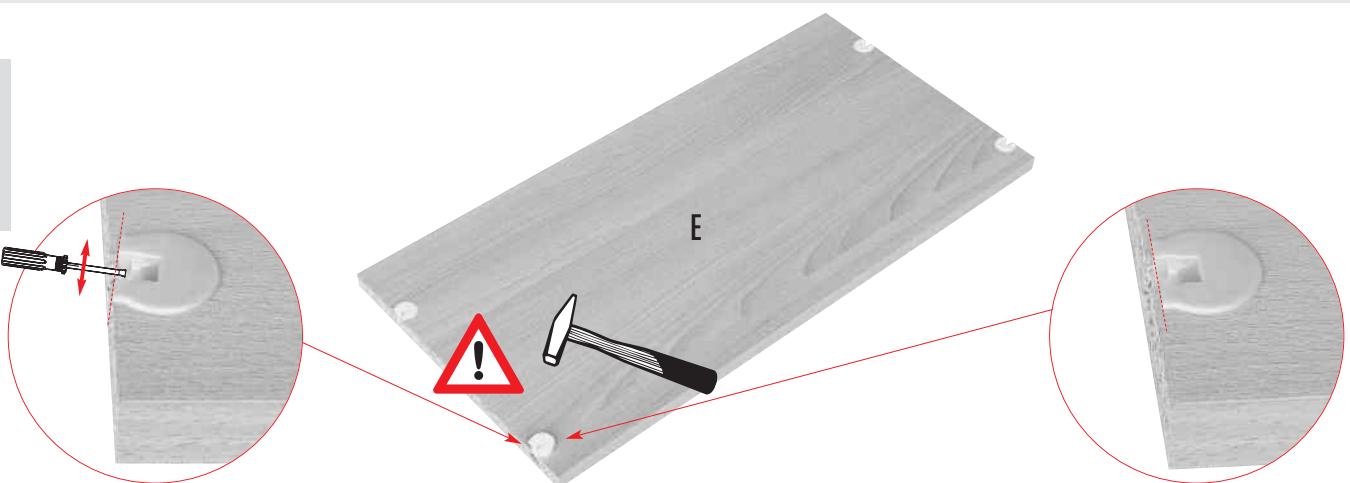
2**3****4****5****6**

7

Ø 6 x 43 mm

1

**8****9****10**

11**12****13****14**

15 $\varnothing 7 \times 16 \text{ mm}$

15



15

15

15

15

15

15

15

15

Typ 20
Typ 21

15

8 x

Typ 22
Typ 23

15

12 x

Typ 24
Typ 25

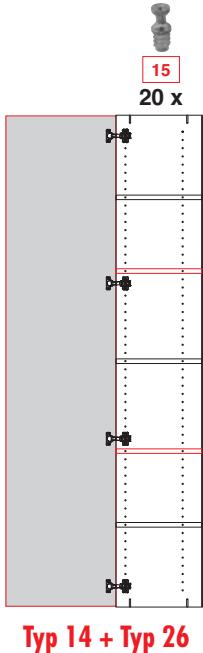
15

16 x

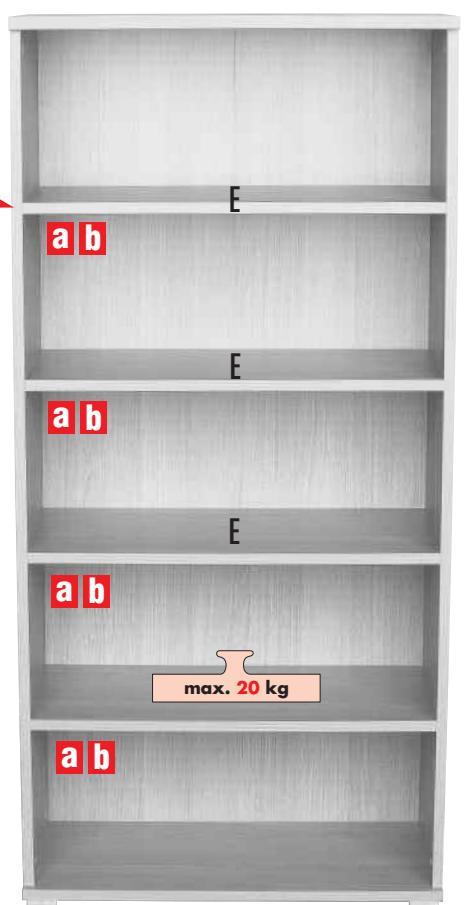
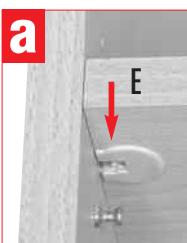
Typ 26
Typ 27

15

20 x



Typ 14 + Typ 26

16

max. 20 kg

17

104





84



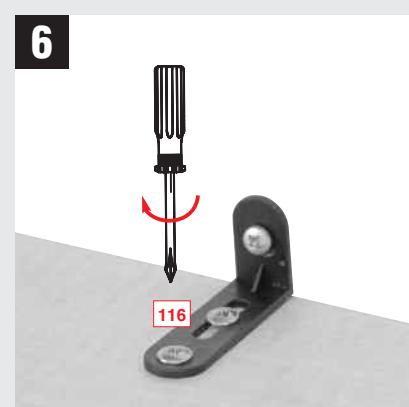
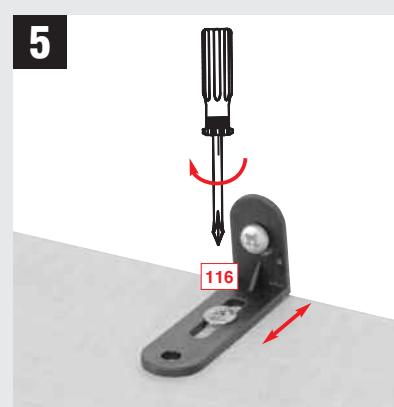
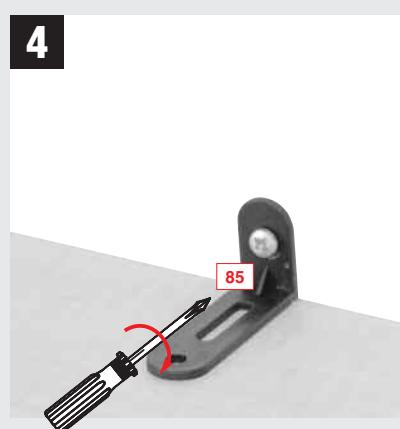
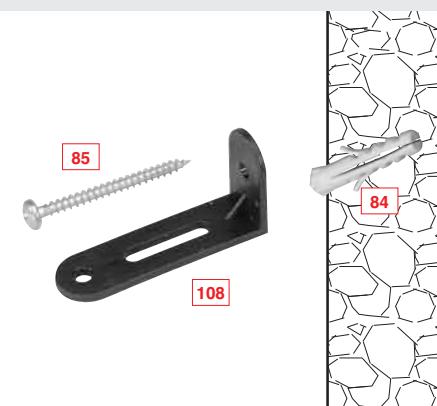
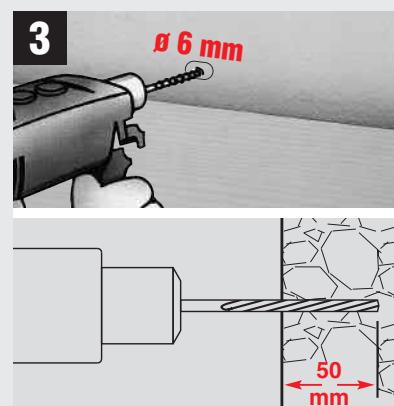
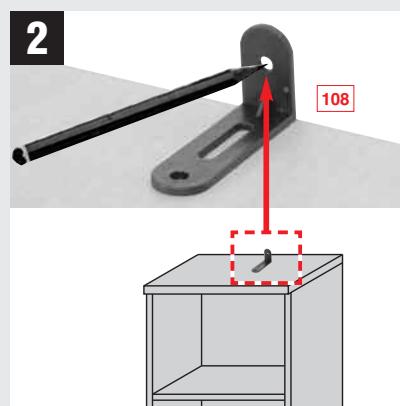
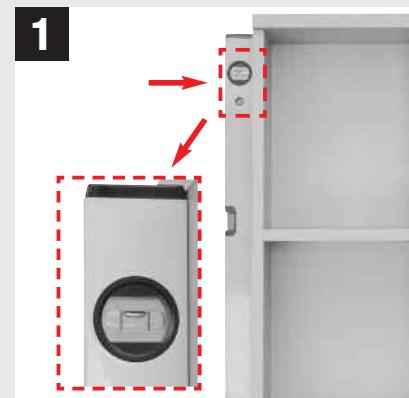
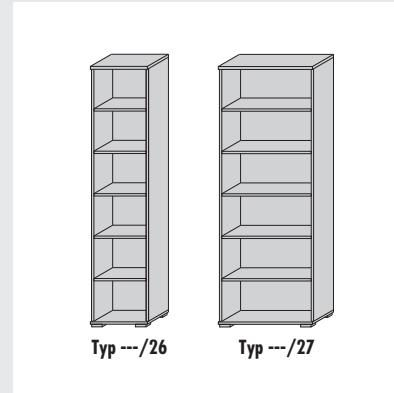
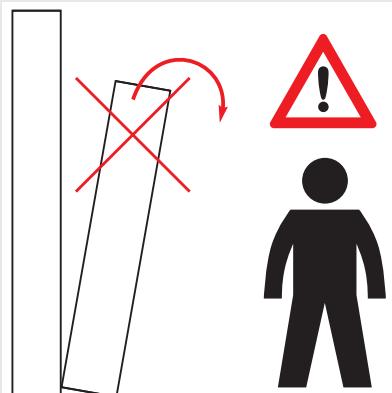
85



108



116



I Fissaggio a pareti. Superfici, decorazioni in materiale plastico, riproduzione legno. Indicazioni relative alla cura: pulire con panno leggermente umido e ripulire, subito dopo, con un panno asciutto. Il mobile non è adatto per ambienti umidi (bagno, cucina ecc.). Asciugare immediatamente la superficie nel caso in cui questa venga bagnata. **Conservare le istruzioni di montaggio.**

Das Möbel muss durch eine fachkundige Person entsprechend der Aufbauanleitung montiert werden. Bei fehlerhafter Montage kann es zu Gefahren kommen. Das beigefügte Wandbefestigungsmaterial ist nur für Massiwände geeignet. Prüfen Sie den Untergrund und wählen Sie geeignete Befestigungsmittel entsprechend der auftretenden Kräfte und Untergründe aus. Erkundigen Sie sich gegebenenfalls beim Fachhandel. All surfaces in laminated wood colour finishes. Maintenance: clean with slightly moistened cloth, wipe dry immediately. Not suited for damp locations (kitchen, bathroom etc.). Wipe off wetness at once. **Retain material instruction.**

The unit must be put together by a specialist according to the assembly instructions. Hazards may arise in case of incorrect assembly. Take care to use screws and dowels in accordance with the wall characteristics and of sufficient load-bearing capacity. The enclosed wall fixings are only suitable for solid walls. Test the base and select suitable fixings in accordance with the forces which accrue and the bases. Obtain information from the specialist trade if necessary.

Zgornje površine umetne stestavine-Dekor-Lesno nadomestilo. Navodilo oskrbe: z raho vlázno kročisti, takoj na suho obrišati. Pohištvo ni primerno za vlažne prostore (Kopalnica, Kuhinja itd.). Mokro-to na površini takoj obrišati v stran. **Gradbeno Navodilo sestavite.**

Pohištvo mora montirati strokovno usposobljena oseba v skladu z navodili za sestavo. Zaradi napake montaže lahko pride do nevarnosti. Pazite na to, da uporabljate vijake in stenski vložki primejeno vrsto stene in z zadostno nosilnostjo. Prilожeni material za pritriditev na steno je primeren samo za masivne stene. Preverite podago in izberite primerna sredstva za pritriditev v skladu z nastajajočimi silami in podlagom. Po potrebi povprašajte v strokovni trgovini.

S Ytan av plast, träimitation. Skötselmanvisning: Rengjøres med fuktig trasa, tørkes därefter omedelbart med en torr trasa. Möblerna lämpar sig inte att användas i våtrum (bad, kök osv.). Fuktighet ytter måste alltid genast torkas. **Spara monteringsanvisningen.**

Möbeln måste monteras av en sakkunnig person i enlighet med monteringsanvisningen. Om möbeln monteras felaktigt kan fara uppstå. Var noga med att använda skruvar och pluggar som är avpassade efter väggen och har tillräcklig bärformåga. Bifogad väggupphängningsmaten är endast avsett för massiva väggar. Kontrollera grunden och välj lämpligt faststamaterial med hänsyn till grunden och de krafter som uppkommer. Fråga om råd i fackhandeln.

N Overflate av kunststoff, dekor etterlikning av treverk. Henvising ang. vedlikehold: Rengjøres med fuktig klut, deretter tørkes det med en gang over med en torr klut. Møblene er ikke egnet for vårom (bad, kjøkken etc.). Fuktighet må alltid tørkes bort fra overflaten med en gang. **Ta vare på monteringsanvisningen.**

Møbellet må monteres av en fagkyndig person i henhold til bruksanvisningen. Ved feil montering kan det oppstå farer. Man må passe på å benytte skruer og pluggar som er egnet for den aktuelle veggen og som dessuten har tilstrekkelig bærekraft. Vedlagte materialer til bruk ved vegghenging må ikke egnet for massive vegger. Man må sørke underlaget og så velge egnet festemiddei i henhold til de krefter som kan forekomme og som passer til underlaget. Eventuelt bør man spørre fabforhandleren om råd.

LV Koksni imitējoša plāstmasas virsma. Kopšana: Tīrit ar mazliet samitrinātu lopatu un tūlīt noslaucīt spājiņu no virsma. **Uzglabājiet montāžas instrukciju.**

Mēbeles monāžu drīks veikt tikai attiecīgi apmācītoši personām, kas ir iemīļoti montāžas instrukcijas noteikumiem. Nepareiza montāža var izraisīt bistamību. Montāžai drīks izmantot tikai skruves un dībežus, kas atbilst attiecīgo sienu īpašībām un kam ir pietaiekama izturība. Pievienotie piestiprināšanas materiāli ir paredzēti tikai piestiprināšanai pie masīvām sienām. Parbaudiet pamatu un izvēlieties piemērotus piestiprināšanas līdzekļus, kas atbilst esošajam spriegожojumam un pamatiem. Vajadzības gadījumā konsultējieties ar specializētajiem tirdzniecības aģentiem.

LT Pavišius yra sintetinis-dekoratyvinis medžio imitatas. Priežiūra: valyti lengvai sudrēkinta pašluoste, iš kart po to nusausinanti. Šie baldai netinkami drēgnoms pataipoms (Vonios kambariui, virtuvei ir pan.). Atsiradus drēgmei ant baldų paviršiaus tuoj pat nusausinti. **Konstravimo nurodymus plasišķitti.** Baldai tur montuoti kompetencijas specialistas pagal montavimo instrukciją. Netiesīsgai sumontuoti vėliau gali išskilti pavojus. Atnkreipkitė dėmesį į tai, kad Jūs turite naudoti sienu savybėmis atitinkančius ir pakankamo stiprumo varžtus bei kaščius. Kartu pridėtos detalės, skirtos prižiūriminiui prie sienos, yra tinkamos tik kapitaliniems sienoms. Patikrinkite pagrindą ir parinkite prižiūrimimo priešmone, tinkamą susidariusiui apkrovai ir pagrindui. Reikaliu esant pasiteiraukite specializuotoje parduotuveje.

Povrhne plastična materija-dekor-drevna imitacija. Upustvo njege: čistiti sa lako namokrenom krom, odmah suho obrišati. Nanieštaj nije pogodan za vlažne prostorije (kupatilo, kuhinja itd.). Vlažnost iz površine odmah obrisati. **Saćuvati uputstvo za montažu.**

Namještaj mora montirati jedna stručna osoba, shodno uputstvu za montažu. Greške u montaži mogu dovesti do raznih opasnosti. Vodite računa o tome da primjenjujete samo one vilke i učvrstnice kojim odgovaraju karakteru zida i koji imaju dovoljnu nosivost. Priloženi materijal za učvršćivanje na zid pogodan je samo za massive zdove. Projektierte podlogu i odaberite pogodna sredstva za učvršćivanje koja su primjerena nastajućim silama i podlogama. Raspitajte se po potrebi u specijaliziranim trgovinama.

D Oberflächlichen Kunststoff-Dekor Holznachbildung. Pflegehinweis: Mit leicht feuchtem Tuch reinigen, sofort trocken nachwischen. Möbel nicht für Feuchträume geeignet (Bad, Küche etc.). Nässe auf Oberfläche unverzüglich wegwaschen. **Aufbauanleitung aufbewahren.**

Das Möbel muss durch eine fachkundige Person entsprechend der Aufbauanleitung montiert werden. Bei fehlerhafter Montage kann es zu Gefahren kommen. Das beigefügte Wandbefestigungsmaterial ist nur für Massiwände geeignet. Prüfen Sie den Untergrund und wählen Sie geeignete Befestigungsmittel entsprechend der auftretenden Kräfte und Untergründe aus. Erkundigen Sie sich gegebenenfalls beim Fachhandel. All surfaces in laminated wood colour finishes. Maintenance: clean with slightly moistened cloth, wipe dry immediately. Not suited for damp locations (kitchen, bathroom etc.). Wipe off wetness at once. **Retain material instruction.**

The unit must be put together by a specialist according to the assembly instructions. Hazards may arise in case of incorrect assembly. Take care to use screws and dowels in accordance with the wall characteristics and of sufficient load-bearing capacity. The enclosed wall fixings are only suitable for solid walls. Test the base and select suitable fixings in accordance with the forces which accrue and the bases. Obtain information from the specialist trade if necessary.

F Panneaux de particules revêtus d'un film polymère. Entretien: utiliser un chiffon légèrement humide et repasser de suite avec un autre sec. Meuble inadapté aux pièces humides (bain, cuisine etc.). Toute trace de liquide est à lessuyer immédiatement. **Notice de montage à conserver.**

Le meuble doit être monté par une personne spécialisée en la matière, conformément à l'instruction de montage. En cas d'erreur de montage, des dangers peuvent se manifester. Veillez à utiliser des vis et des chevilles adaptées à la nature du mur et dotées d'une capacité de support suffisante. Les accessoires de fixation au mur ci-joints ne sont appropriés que pour les murs en dur. Vérifiez le support et choisissez les moyens de fixation adéquats correspondant à la puissance et aux bases dont vous disposez. Veillez, le cas échéant, vous en remettre au commerce spécialisé.

Oppervlakte kunststofdecor houtstructuur. Onderhoud: met licht vochtige doek reinigen en hierna direct droog wrijven. De meubels zijn niet voor vochtige ruimten (bad, keuken etc.) bestemd. Vocht op het bovenblad direct opnemen. **Montage tekeningen oppbergen.**

Het meubel moet door een yakkundig persoon, zoals in de handleiding staat beschreven worden past aan de wand en dat u zorgt voor voldoende draagvermogen. Het bijgevoegde wandbevestigingsmateriaal is alleen voor massive wanden geschikt. Controleer de ondergrond en kies geschikte bevestigingsmiddelen die passen bij de optredende krachten en ondergronden. Informeer eventueel bij de vakhandelaar.

Superficie decorativa de plástico, imitación madera. Instrucciones para el cuidado: limpiar con un paño húmedo y secar con un trapo seco. Los muebles no son aptos para colocación en lugares húmedos (baño, cocina etc.). Eliminar de la superficie en seguida cualquier tipo de humedad. **Instrucciones de montaje conservar.**

El ensamblaje del mueble tiene que quedar a cargo de una persona con experiencia, habiendo que respetarse estrictamente las respectivas instrucciones de montaje. Un montaje inadecuado podrá provocar la ocurrencia de situaciones peligrosas. Utilice sólos tornillos y clavos adecuados a las características del material de la pared y que puedan soportar bien el estreñimiento de carga. El material de sujeción para la pared suministrado junto con el mueble sólo está indicado para aplicarse en paredes macizas. Antes de aplicarlos, verifique cuál es su tipo de pared y elija entonces el material de sujeción adecuado, tomando en consideración la relación carga / material de la pared / material de la pared. En caso que fuera necesario, le recomendamos que hable con un vendedor en cualquier comercio especializado.

E Yuzyeler plastik dekorlu kontaplak (sunta). Bakum temizlik: Az nemli bezle temizlik sonra hemen kurulana-çık. Mobilyalar rutubetli odaları temizlemeli (banyo, mutfağ gibi). Yuzyelerde bulunan ıstaklı derhal silmelidir. **Montaj Kılavuzunu saklayın.**

Mobilyanın, bu işten anlayın bir kişi tarafından montaj namesine uygun olarak monte edilmesi gereklidir. Hatalı montaj halinde teknik olurular meydana gelebilir. Duvardin özellikle uygun olan ve yeteri taşdırma kapasitesine sahip vida ve düber kulanınmaya dikkat ediniz. Verilen duvara sabitlemek malezemesi, sadecə masif duvarlar için uygundur. Zeminin kontrol ediniz ve mevcut uygun sabitleme malzemeleri seçiniz. Gerekli olmasa halinde uzman satıcılardan bilgi edininiz.

Povrch z umělé hmoty v dekoru imitace dřeva. Čistit lehce navlhčeným hadrem a ihned utřít do sucha. Nabytku není vhodný do vlhkých místností (do koupelny, kuchyně atd.). Vlhkost na povrchu nábytku neprodleně utřít. **Návod k montaži si dobře uschovejte.**

Nabytek musí být zmontován odborníkem podle návodu. U chybné montáži může dojít k nebezpečí. Dbejte na abyste použili šrouby a hmoždinky odpovídající jakoši zdi a nosnosti. Priložený upevňovací materiál se hodí jen pro masivní zdi. Kontrolujte podlahu a zvolte odpovídající upevňovací prostředky podle účinkujících sil a podkladu. Nechte si popřípadě poradit v odborném prodejně.



D



S

I Fissaggio a pareti. Superfici, decorazioni in materiale plastico, riproduzione legno. Indicazioni relative alla cura: pulire con panno leggermente umido e ripulire, subito dopo, con un panno asciutto. Il mobile non è adatto per ambienti umidi (bagno, cucina ecc.). Asciugare immediatamente la superficie nel caso in cui questa venga bagnata. **Conservare le istruzioni di montaggio.**



N

L

T

CZ

Il mobile deve essere montato da personale qualificato, attendendosi alle istruzioni di montaggio. Un montaggio errato potrebbe esporvi a rischi di vario tipo. Utilizzare viti e tesselli, appropriati alla parete ed in grado di sostenere adeguatamente il peso degli elementi. Il materiale di fissaggio per pareti accollato è adatto soltanto a pareti massicce. Controllare la consistenza della parete e poi scegliere il materiale di fissaggio adatto e capace di sostenere i pesi degli elementi. A riguardo si prega di richiedere ulteriori informazioni presso un punto vendita specializzato.

Z Zgornje površine umetne stestavine-Dekor-Lesno nadomestilo. Navodilo oskrbe: z raho vlázno kročisti, takoj na suho obrišati. Pohištvo ni primerno za vlažne prostore (Kopalnica, Kuhinja itd.). Mokro-to na površini takoj obrišati v stran. **Gradbeno Navodilo sestavite.**

S Ytan av plast, träimitation. Skötselmanvisning: Rengjøres med fuktig trasa, tørkes därefter omedelbart med en torr trasa. Möblerna lämpar sig inte att användas i våtrum (bad, kök osv.). Fuktighet ytter måste alltid genast torkas. **Spara monteringsanvisningen.**

Möbeln måste monteras av en sakkunnig person i enlighet med monteringsanvisningen. Om möbeln monteras felaktigt kan fara uppstå. Var noga med att använda skruvar och pluggar som är avpassade efter väggen och har tillräcklig bärformåga. Bifogad väggupphängningsmaten är endast avsett för massiva väggar. Kontrollera grunden och välj lämpligt faststamaterial med hänsyn till grunden och de krafter som uppkommer. Fråga om råd i fackhandeln.

N Overflate av kunststoff, dekor etterlikning av treverk. Henvising ang. vedlikehold: Rengjøres med fuktig klut, deretter tørkes det med en gang over med en torr klut. Møblene er ikke egnet for vårom (bad, kjøkken etc.). Fuktighet må alltid tørkes bort fra overflaten med en gang. **Ta vare på monteringsanvisningen.**

Møbellet må monteres av en fagkyndig person i henhold til bruksanvisningen. Ved feil montering kan det oppstå farer. Man må passe på å benytte skruer og pluggar som er egnet for den aktuelle veggen og som dessuten har tilstrekkelig bærekraft. Vedlagte materialer til bruk ved vegghenging må ikke egnet for massive vegger. Man må sørke underlaget og så velge egnet festemiddei i henhold til de krefter som kan forekomme og som passer til underlaget. Eventuelt bør man spørre fabforhandleren om råd.

LV Koksni imitējoša plāstmasas virsma. Kopšana: Tīrit ar mazliet samitrinātu lopatu un tūlīt noslaucīt spājiņu no virsma. **Uzglabājiet montāžas instrukciju.**

Mēbeles monāžu drīks veikt tikai attiecīgi apmācītoši personām, kas ir iemīļoti montāžas instrukcijas noteikumiem. Nepareiza montāža var izraisīt bistamību. Montāžai drīks izmantot tikai skruves un dībežus, kas atbilst attiecīgo sienu īpašībām un kam ir pietaiekama izturība. Pievienotie piestiprināšanas materiāli ir paredzēti tikai piestiprināšanai pie masīvām sienām. Parbaudiet pamatu un izvēlieties piemērotus piestiprināšanas līdzekļus, kas atbilst esošajam spriegожojumam un pamatiem. Vajadzības gadījumā konsultējieties ar specializētajiem tirdzniecības aģentiem.

LT Pavišius yra sintetinis-dekoratyvinis medžio imitatas. Priežiūra: valyti lengvai sudrēkinta pašluoste, iš kart po to nusausinanti. Šie baldai netinkami drēgnoms pataipoms (Vonios kambariui, virtuvei ir pan.). Atsiradus drēgmei ant baldų paviršiaus tuoj pat nusausinti. **Konstravimo nurodymus plasišķitti.** Baldai tur montuoti kompetencijas specialistas pagal montavimo instrukciją. Netiesīsgai sumontuoti vėliau gali išskilti pavojus. Atnkreipkitė dėmesį į tai, kad Jūs turite naudoti sienu savybėmis atitinkančius ir pakankamo stiprumo varžtus bei kaščius. Kartu pridėtos detalės, skirtos prižiūriminiui prie sienos, yra tinkamos tik kapitaliniems sienoms. Patikrinkite pagrindą ir parinkite prižiūrimimo priešmone, tinkamą susidariusiui apkrovai ir pagrindui. Reikaliu esant pasiteiraukite specializuotoje parduotuveje.

HR Povrhne plastična materija-dekor-drevna imitacija. Upustvo njege: čistiti sa lako namokrenom krom, odmah suho obrišati. Nanieštaj nije pogodan za vlažne prostorije (kupatilo, kuhinja itd.). Vlažnost iz površine odmah obrisati. **Saćuvati uputstvo za montažu.**

Pinta muovia, puunväriinen. Hoito-ohje: Puhdistetaan kostealla kankaanpalalla, kuivataan sen jälkeen välttämästii kuivalta kankaanpalalla. Huonekalut elivät sovi piettäviksi kosteissa tiloissa (kylpyhuone, keittiö jne.). Määrät pinnat on heti kuivattava. **Säilytä aseenmuodolle.**

Huonekalun aseenmuksen saa suorittaa vain asiaa tunteva henkilö kokoamisohjeella noudataan. Väääränlaisesta aseenmuksesta saatetaa olla seurauksena vaaratilanteita. On kiinnitettävä huomiota siihen, että käytetään seinäraiteelle sopivia ja riittävän kestävää ruuveja ja ruuvitulppia. Mukana toimitettu seinäkiinnitysmateriaali soveltuu vain mässiliviseille. Tarkista alustaa ja valitse esintyvien toimien ja alustan rakenne mukaisesti kiinnitysvälineet. Kysy tarvittaessa uusia alan erikoislukkeesta.



EST Pealispinnad: plast-dekor-puidumiittisjoon. Hoidlusjuhis: puuastada kergelt niiske lapiiga, pühkida kohe kuivakas. Mööbel ei sobi niisietesse ruumideesse (vannituba, köök jne). Pealispinnale sattunud nõi. Iksus pühkida viivitamatult ära. **Hoidlike montaažihend alles.**

Huonekalun aseenmuksen saa suorittaa vain asiaa tunteva henkilö kokoamisohjeella. On kiinnitettävä huomioita siihen, että käytetään seinäraiteelle sopivia ja riittävän kestävää ruuveja ja ruuvitulppia. Mukana toimitettu seinäkiinnitysmateriaali soveltuu vain mässiliviseille. Tarkista alustaa ja valitse esintyvien toimien ja alustan rakenne mukaisesti kiinnitysvälineet. Kysy tarvittaessa uusia alan erikoislukkeesta.

Povrh z unelej hmoty v dekóre imitácie dreva. Čistíť "z"l'ahka navlhčenou handričkou a ihned' utrieť' do sucha. Nábytok nie je vhodný do vlhkých miestností (do kúpeľne, kuchyne atď.). Vlhkosť na povrchu nábytku okamžite utrieť'. **Návod k montáži si dobре uschovajte.**

Nábytok musí byť zmontovaný oddorníkom podľa návodu. Pri chybnej montáži môžu vzniknúť nebezpečenstvo. Dbaťte na to, aby ste použili skrutky a hmoždinky zodpovedajúce akostí steny a nosnosti. Priložený upozornenie materiál sa hodí iba pre masívne steny. Skontrolujte podklad a zoštie zoštie zodpovedajúce upozorniacie prostriedky podľa účinkujúcich sil a podkladov. Nechajte si popripráde poradiť v odbornej predajni.

Toate suprafețele laminate în culoarea lemnului. Întrăjirene: pentru curățire se folosește o cîrpăușor umedă după care se șterge imediat cu o cîrpă ușcată. Nu este recomandabil să se plaseze în locuri umede (bucătărie, baie, etc.). Trebuie îndepărtată imediat orice urmă de umedează. **Păstrează manualul de instrucțiuni.**

Mobila va trebui montată de către o persoană specializată conform instrucțiunilor de montare. În cazul unui montaj greșit vor putea exista pericole. Îngrijită să utilizai șuruburi și dibluri compatibile cu proprietățile perelui și care să aibă o capacitate portantă corespunzătoare. Materialul de destinație pentru consolidarea perelui este adeverat numai pentru perelii masivi. Verificați materialul de fond și alegeți un mijloc de fixare adecvat corespunzător forelor ce apar și a materialului de fond. Dacă va fi cazul informați-vă la magazinul de specialitate.

DK Overflader kunststof-dekor-træimitation. Rengøring: Gøres rent med en fugtig klud, torres straks efter med en tor klud. Møbleret er ikke egnet til brug i fugtige omgivelser (badeværelse, køkken etc.). Fugtighed på møblets overflader fjernes omgående. **Gem monteringsvejledningen.**

Møbelstykket skal monteres i overensstemmelse med vejledningen af en sagkyndig person. Hvis montagen gennemføres fejlagtigt, kan der opstå faremomenter. Vær opmærksom på skruer og dybler skal passe til væggens besættelsen, og at deres bærende skal være tilstrækkelig. Det medfølgende materiale til fastgørelse i væggen er kun egnet til mindre vægge. Efter prøv undergrunden og anvend egne midler til fastgørelsen, som er passende til de kræfter, der opträder til undergrunden. I givet fald bør der indhente råd og vejledning i en specialhandel.

BH Powrzenie plastyczna materiału-dekor-drevna imitacja. Uputstvo za negu: čistiti sa lako namokrenom kromom, odmah suho obrisati. Nameštanji nije pogodan za vlažne prostorije (kupatilo, kuhinja itd.). Vlažnost iz prvostrukine odmah očistiti. **Saćuvati uputstvo za montazu.**

Namještaj mora prema uputstvu za montažu montirati jedna stручna osoba. Pogrešna montaža može izazvati razne opasnosti. Vodite računa o tome da koristite samo one vijke i učvrstnice (šarute i tiplove), koji odgovaraju svojstvima zida i kojih obezbeđuju dovoljnu nosivost. Priloženi materijal za pričvršćivanje na zid pogodan je samo za massive zidove. Provjerite podlogu i izaberite pogodna sredstva za učvršćivanje koja odgovaraju nastajućim silama i podlogama. Ako je potrebno rasipajte se u specijalizovanim prodaonicanama.

SCC Powierzchnie plastyczna materiały - dekor - imitacja drewna. Uputstvo za negu: čistiti sa lako namokrenionom kromiem, odmah suho obrisati. Namještaj nije pogodan za vlažne prostorije (kupatilo, kuhinja itd.). Vlažnost iz prvostrukine odmah očistiti. **Saćuvati uputstvo za montażę.**

Namještaj mora sходно uputstvu za montažu montirati jedna stручna osoba. Pogrešna montaža može izazvati razne opasnosti. Vodite računa o tome da koristite samo one vijke i učvrstnice (šarute i tiplove), koji odgovaraju svojstvima zida i kojih obezbeđuju dovoljnu nosivost. Priloženi materijal za pričvršćivanje na zid pogodan je samo za massive zidove. Provjerite podlogu i izaberite pogodna sredstva za učvršćivanje koja odgovaraju načinu na koji se montira na stropu. Ako je potrebno rasipajte se u specijalizovanim trgovinama.

BG Повърхност изкуствена материя - декор - имитация на дърво. Указание за поддържане: да се чистят с влажна кърпа, веднага да се избръснат. Мебелите не са подходящи за влажни помещения (бания, кухня итн.). Влага незабавно да се избръсва от повърхността. **Упътването за монтаж да се съхраня.**

Монтажът на мебелите задължително да се извършва от квалифицирано лице съобразно инструкцията за монтаж. Неправилният монтаж може да крие рискове. Събрнете внимание дали използвате винтове и дюбели, които са създадени със структура на стената и са достатъчни на товароносимост. Приложеният скрепителен материал е подходящ само за масивни стени. Проверете основата и изберете подходящи скрепителни елементи съобразно явявашото се напрежение и основата. Ако е необходимо, се информирайте в специализираните магазини.



RO H: Materiał: dSł, pokrytyą dekoratywną płenką, delikatny podłokietnik i stelaż. Wykonanie po uchwytem: czystyć z wodą, natychmiast wytrącać do sucha, meble nie są dostosowane do pomieszczeń wilgotnych (np. łazienka, kuchnia). Waga z powierzchni mebli należy sztywnie zatrzymać. **Proszę zachować instrukcję montażu.**

Mebel powinieneć być montowany wyłącznie przez fachowy personel według instrukcji montażu. Nie właściwy montaż może skutkować zagrożeniem. Prosimy przestrzegać, że należy stosować tylko takie śrubki, które posiadają odpowiednią wytrzymałość i odpowiadają właściwościom ścian. Dołączane części do montażu służą tylko do montowania na ścianach masowych. Należy sprawdzić wytrzymałość podłużną i wyciągową odpowiednie elementy do przytrzymywania w zależności od powstających sił i w zależności od podłożu. Ewentualnie należy zasiegnąć porady w sklepie specjalistycznym.

PL Powierzchnia imitacji drewna z tworzywa sztucznego. Sposób pielęgnacji: czyszczyć lekko wilgotną ścieżeczką natychmiast wytrącać do sucha. Meble nie są dostosowane do pomieszczeń wilgotnych. **Proszę zachować instrukcję montażu.**

Mebel powinieneć być montowany wyłącznie przez fachowy personel według instrukcji montażu. Nie właściwy montaż może skutkować zagrożeniem. Prosimy przestrzegać, że należy stosować tylko takie śrubki, które posiadają odpowiednią wytrzymałość i odpowiadają właściwościom ścian. Dołączane części do montażu służą tylko do montowania na ścianach masowych. Należy sprawdzić wytrzymałość podłużną i wyciągową odpowiednie elementy do przytrzymywania w zależności od powstających sił i w zależności od podłożu. Ewentualnie należy zasiegnąć porady w sklepie specjalistycznym.

RUS Материал: ДСП, покрытая декоративной пленкой, отделка под дерево. Указание по уходу: чистить сухой салфеткой влажной тряпочкой и сразу же попротирать сухой тряпочкой. Мебель не годится для использования во влажных помещениях (ванная комната, кухня и т.д.). Влагу с поверхности вытираять немедленно. **Инструкцию сборки сохранить.**

Мебель должна собираться специалистом по соответствующей инструкции по сборке мебели. Неправильный сборка мебели может привести к опасным ситуациям. Обратите внимание на то, что болты и дюбеля, используемые со сплошной качеством стены и с дополнительной нагрузкой. Прилагаемый материал для крепления к стене пригоден только для массивных стен. Проверьте поверхность поддона и выберите подходящий крепительный материал в соответствии с действительной нагрузкой и поверхностью установки. В случае необходимости наведите справки в торговой фирме.

P Superficie decorativa de plástico, imitação de madeira. Instruções para o cuidado: limpar com um pano húmido e seco logo em seguida. Os móveis não são adequados para ambientes húmidos. (casa de banho, cozinha etc.). Remova qualquer tipo de humidade da superfície imediatamente. **Guardar as instruções de montagem.**

O móvel tem de ser montado por uma pessoa experiente seguindo-se estritamente as instruções de montagem. Procedimentos incorretos podem provocar a ocorrência de situações perigosas. Utilize apenas parafusos e cunhas adequados às características estruturais da parede e com a resistência suficiente para suportar a carga. O material de fixação para a parede, fornecido junto com o móvel, só está recomendado para aplicação em paredes maciças. Verifique qual é o seu tipo de parede e escolha o material de fixação adequado, considerando o esforço a suportar e o material da parede. Recomendamos que consulte uma loja da especialidade se tiver dúvidas quanto à forma de proceder.